



---

Séance ordinaire du conseil de la Ville de Lévis  
le lundi 15 mai 2006, à 19h30  
à la salle du conseil  
2175, chemin du Fleuve, Saint-Romuald (Lévis)

---

## **Ordre du jour**

### **Recueillement**

1. **Adoption de l'ordre du jour**
2. **Période de questions**
3. **Conseil**
  - 3.1 Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 1<sup>er</sup> mai 2006
4. **Comité exécutif**
  - 4.1 Dépôt du procès-verbal des séances du comité exécutif du 26 avril, 1<sup>er</sup> et 3 mai 2006
  - 4.2 Appui à la Municipalité de Saint-Agapit pour l'élargissement de sa zone d'appel local pour inclure une partie du territoire de la Ville
  - 4.3 Désignation d'un représentant de la Ville au conseil d'administration d'Aéroport de Québec inc.
5. **Ressources humaines**
  - 5.1 Nomination d'une employée au poste de commis à la bibliothèque du Service des bibliothèques  
Réf. : RH-2006-043
  - 5.2 Nomination d'une employée au poste de commis secrétaire du Service des biens immobiliers  
Réf. : RH-2006-044
  - 5.3 Confirmation d'un employé au poste de capitaine chargé de relève à la division gendarmerie de la Direction du service de police  
Réf. : RH-2006-052
  - 5.4 Confirmation d'une employée au poste d'adjoint administratif de la Direction du service de police  
Réf. : RH-2006-053
6. **Vérificateur général**
  - 6.1 Dépôt du rapport du vérificateur général relatif aux dépenses autorisées

**7. Affaires juridiques et Greffe**

- 7.1 Dépôt du certificat relatif aux règlements RV-2006-04-71, RV-2006-04-76, RV-2006-04-77, RV-2006-04-78, RV-2006-04-79, RV-2006-04-80, RV-2006-04-81, RV-2006-04-82 et RV-2006-04-83
- 7.2 Règlement hors cour de la poursuite opposant la Compagnie d'assurance Jevco inc. et Les Entrepreneurs A. Beaudoin (1995) inc. à la Société québécoise d'assainissement des eaux et à la Ville  
Réf. : AGR-AFJ-2006-036
- 7.3 Attribution de contrats d'assurance de dommages  
Réf. : AGR-AFJ-2006-033
- 7.4 Vente des lots 3 574 041 et 3 574 042 du cadastre du Québec à Compagnie américaine de fer et métaux inc. (chemin des Îles, secteur Lévis) et convention à intervenir avec celle-ci concernant la cession des métaux traités de l'incinérateur  
Réf. : AGR-AFJ-2006-035

**8. Direction générale**

- 8.1 Réorganisation administrative et avis à l'Association des cadres de la nouvelle Ville de Lévis
- 8.2 Dépôt des états financiers de l'Office municipal d'habitation de Lévis pour l'exercice terminé le 31 décembre 2005  
Réf. : DG-2006-008

**9. Réseaux et équipements**

- 9.1 Attribution du contrat pour la fourniture de véhicules de police  
Réf. : RE-EM-2006-005
- 9.2 Adhésion au programme « Les Fleurons du Québec »  
Réf. : RE-TP-2006-005
- 9.3 Adhésion au programme de l'Association forestière du Québec métropolitain concernant la distribution de plants d'arbres à la population  
Réf. : RE-TP-2006-017
- 9.4 Affectation de la réserve financière pour assumer les franchises et rétentions prévues aux contrats d'assurance  
Réf. : RE-2006-018
- 9.5 Abrogation et création de postes de préposés à la comptabilité, création d'un poste de technicien en gestion industrielle à la Direction des réseaux et équipements et nomination d'un employé à ce poste  
Réf. : RE-2006-020
- 9.6 Attribution du contrat pour les travaux de réfection de l'escalier Rouge (secteur Lévis) et financement afférent  
Réf. : RE-GEN-2006-037 et complément d'information

- 9.7 Attribution de contrats pour la location-achat de véhicules et financement de la dépense relative à la fourniture d'équipements pour ces véhicules  
Réf. : RE-EM-2006-006
- 9.8 Entente à intervenir avec la Ressourcerie de Lévis inc. concernant la collecte et le conditionnement de certaines matières recyclables  
Réf. : RE-MR-2006-013
- 9.9 Confirmation de l'utilisation de la Route Verte au ministère des Transports du Québec aux fins de subvention  
Réf. : RE-2006-024
- 9.10 Abrogation de la résolution CV-2005-09-59 « Octroi de contrat pour le prolongement des services municipaux dans le secteur de l'incinérateur », réf. : RE-GEN-2005-110  
Réf. : RE-GEN-2006-039
- 10. **Police**
  - 10.1 Attribution du contrat pour la fourniture de liens de communication aux villes et municipalités de la MRC de Portneuf  
Réf. : POL-2006-026
- 11. **Sécurité incendie**
  - 11.1 Attribution du contrat pour la fourniture de vêtements pour les pompiers et pompières  
Réf. : INC-2006-008
- 12. **Vie communautaire**
  - 12.1 Subvention à Natation Pont-de-Québec-Lévis  
Réf. : DVC-SPO-2006-021
  - 12.2 Protocole d'entente à intervenir avec la Commission scolaire des Navigateurs concernant l'utilisation de certains locaux, terrains et équipements  
Réf. : DVC-2006-014
  - 12.3 Modification aux résolutions CV-2002-04-29 créant la Commission consultative « Aînés(es) et Ville », CV-2004-02-18 créant la « Commission consultative « Jeunes et Ville » et CV-2004-00-63 créant la Commission consultative « Personnes vivant avec un handicap et Ville »  
Réf. : DVC-SOC-2006-014
  - 12.4 Soutien logistique à l'Association cycliste canadienne pour la tenue des championnats nationaux de vélo sur route, fermeture temporaire de certaines rues et interdiction de stationner lors de l'événement  
Réf. : DVC-SPO-2006-018
  - 12.5 Financement de la dépense relative à l'acquisition d'un tracteur à tondeuse pour l'entretien du parc des Chutes-de-la-Chaudière  
Réf. : DVC-SPO-2006-022

- 12.6 Reconnaissance de l'organisme Centre Femmes l'Ancrage  
Réf. : DVC-2006-018

13. **Communications**

14. **Finances et services administratifs**

- 14.1 Dépôt de l'état des revenus et dépenses au 31 mars 2006 et projection pour l'année 2006  
Réf. : FIN-2006-030

15. **Arrondissements et gestion du territoire**

- 15.1 Mainlevée de servitude concernant une partie du lot 2 158 787 du cadastre du Québec (chemin du Fleuve, secteur Saint-Romuald)  
Réf. : AGT-GEP-2005-234
- 15.2 Fermeture de rue sur une partie du lot 1 961 052 du cadastre du Québec (chemin Méthot, secteur Saint-Nicolas)  
Réf. : AGT-GEP-2005-067 et AGT-GEP-2006-025
- 15.3 Renouvellement du bail de location des immeubles situés au 1133 et 1135, boulevard de la Rive Sud (secteur Saint-Romuald)  
Réf. : AGT-GEP-2006-050
- 15.4 Modification à la résolution CV-2006-02-87 « Bail à intervenir avec Nicole et Yvan Carrier pour la location du lot 2 434 890 du cadastre du Québec à des fins de stationnement (rue Saint-Laurent, secteur Lévis) », réf.: AGT-GEP-2005-250  
Réf : AGT-GEP-2006-076
- 15.5 Acquisition des lots 3 585 812 et 3 482 088 du cadastre du Québec, ouverture de rue et acquisition de servitudes sur une partie des lots 3 675 217 et autres de ce cadastre (rues des Turquoises, des Agates et des Cornalines, secteur Lévis)  
Réf. : AGT-GEP-2006-077
- 15.6 Acquisition du lot 3 616 742 du cadastre du Québec et ouverture de rue (rue de l'Aubépine, secteur Saint-Nicolas)  
Réf. : AGT-GEP-2006-080
- 15.7 Acquisition du lot 3 683 518 du cadastre du Québec et ouverture de rue (rue des Sizerins, secteur Saint-Nicolas)  
Réf. : AGT-GEP-2006-081
- 15.8 Acquisition du lot 3 707 061 du cadastre du Québec aux fins de sentier piétonnier (rue Éva-Sénécal, secteur Pintendre)  
Réf. : AGT-GEP-2006-085
- 15.9 Acquisition du lot 3 672 409 du cadastre du Québec aux fins de sentier piétonnier et du lot 3 679 285 de ce cadastre aux fins de parcs, terrains de jeux et espaces naturels (rue Marie-Laurence, secteur Saint-Romuald)  
Réf. : AGT-GEP-2006-086

- 15.10 Acquisition du lot 3 376 786 du cadastre du Québec, ouverture de rue et acquisition d'une servitude d'égout sur les lots 3 376 754 et 3 376 755 de ce cadastre (rues des Grands-Ducs et des Roselins, secteur Saint-Nicolas)  
Réf. : AGT-GEP-2006-087
- 15.11 Avis à la Commission de protection du territoire agricole du Québec concernant l'aliénation du lot 2 696 135 du cadastre du Québec (chemin Pénin, secteur Saint-Jean-Chrysostome)  
Réf. : AGT-GER-2006-061
- 16. **Développement économique**
  - 16.1 Autorisation de survol du territoire dans le cadre du Concert au crépuscule  
Réf. : DEC-2006-047
  - 16.2 Permission à la Coopérative des producteurs agricoles du marché de Lévis d'utiliser une partie du lot 2 222 327 du cadastre du Québec aux fins d'opération d'un marché public (rue Louis-H.-La Fontaine)  
Réf. : DEC-2006-014
- 17. **Planification du territoire**
- 18. **Assemblée(s) publique(s) de consultation**
- 19. **Avis de motion**
  - 19.1 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 200 de l'ex Municipalité de Sainte-Hélène-de-Breakeyville (usage interdit)  
Réf. : AGT-GER-2006-022
  - 19.2 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement numéro 127 adoptant le plan d'urbanisme de l'ex-Ville de Lévis (rue des Grenats)  
Réf. : AGT-GER-2006-029
  - 19.3 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 234 de l'ex-Ville de Lévis (rue des Grenats)  
Réf. : AGT-GER-2006-029
  - 19.4 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement numéro 093 relatif au plan d'urbanisme de l'ex-Ville de Saint-Nicolas (route 116)  
Réf. : AGT-GER-2006-040
  - 19.5 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement de zonage no 094 de l'ex-Ville de Saint Nicolas (route 116)  
Réf. : AGT-GER-2006-040
  - 19.6 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement RV-2006-04-70 sur le stationnement  
Réf. : RE-GEN-2006-043
  - 19.7 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement RV-2006-04-69 sur les arrêts obligatoires  
Réf. : RE-GEN-2006-043

- 19.8 Avis de motion d'un ou de règlements visant à modifier les règlements de zonage, les règlements de construction et les règlements fixant les conditions pour l'émission des permis et certificats des ex-municipalités afin de régir l'entreposage ou le stockage de déjections animales à titre d'usage principal  
Réf. : AGT-GER-2006-074
20. **Adoption de projet(s) de règlement**
- 20.1 Adoption du Projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 200 de l'ex Municipalité de Sainte-Hélène-de-Breakeyville (usage interdit)  
Réf. : AGT-GER-2006-022
- 20.2 Adoption du Projet de règlement modifiant le Règlement numéro 127 adoptant le plan d'urbanisme de l'ex-Ville de Lévis (rue des Grenats)  
Réf. : AGT-GER-2006-029
- 20.3 Adoption du Projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 234 de l'ex-Ville de Lévis (rue des Grenats)  
Réf. : AGT-GER-2006-029
- 20.4 Adoption du Projet de règlement modifiant le Règlement numéro 093 relatif au plan d'urbanisme de l'ex-Ville de Saint-Nicolas (route 116)  
Réf. : AGT-GER-2006-040
- 20.5 Adoption du Projet de règlement modifiant le Règlement de zonage no 094 de l'ex-Ville de Saint Nicolas (route 116)  
Réf. : AGT-GER-2006-040
21. **Adoption de second(s) projet(s) de règlement**
22. **Adoption de règlement(s)**
- 22.1 Adoption du Règlement modifiant le Règlement RV-2003-00-69 concernant la création d'une réserve financière pour fins de développement du territoire en matière économique, environnementale, patrimoniale et historique  
Réf. : AGT-2006-002
- 22.2 Adoption du Règlement décrétant des travaux de réfection d'immeubles ainsi qu'un emprunt  
Réf. : RE-BI-2006-007
- 22.3 Adoption du Règlement décrétant le rachat d'une partie des obligations financières découlant des conventions entre la Ville et Poly-Énergie inc. ainsi qu'un emprunt  
Réf. : RE-BI-2006-009
- 22.4 Adoption du Règlement modifiant le Règlement RV-2003-01-34 décrétant des travaux de remplacement de la conduite d'égout pluvial du chemin Forestier (secteur Saint-Nicolas) ainsi qu'un emprunt  
Réf. : RE-GEN-2006-029

22.5 Adoption du Règlement modifiant le Règlement numéro 482 – Plan d’urbanisme de l’ex-Municipalité de Saint-Étienne-de-Lauzon (usage industriel, rue Principale)

Réf. : AGT-GER-2006-046

22.6 Adoption du Règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 513 de l’ex Municipalité de Saint-Étienne-de-Lauzon (usage industriel, rue Principale)

Réf. : AGR-GRE-2006-011

23. **Affaires nouvelles**

24. **Période d’intervention des membres du conseil**

25. **Période de questions**

26. **Levée de la séance**